

639751-2026 - Tulemus

Poola – Võrgukasutuse, internetivõrgu ja intranetivõrgu tarkvarapakett – Uzupełnienie i odnowienie subskrypcji dla oprogramowania Red Hat i Oracle

OJ S 180/2026 17/09/2026

Lepingu sõlmimise või kontsessiooni andmise teade – üldkord

Asjad

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Narodowy Bank Polski

E-posti aadress: dkrzprzetargi@nbp.pl

Hankija õiguslik vorm: Avalik-õiguslik isik

Hankija tegevus: Majandus

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Uzupełnienie i odnowienie subskrypcji dla oprogramowania Red Hat i Oracle
Kirjeldus: 1. Nazwa zamówienia: Uzupełnienie i odnowienie subskrypcji dla oprogramowania Red Hat i Oracle. 2. Przedmiotem Umowy jest* zakup i Aktywacja Subskrypcji licencji Oprogramowania z zachowaniem ciągłości dla poprzednich okresów aktualizacji i Subskrypcji licencji Oprogramowania, o których mowa w Załączniku Nr 1 do Umowy. Przedmiot Umowy obejmuje także przeprowadzenie warsztatów szkoleniowych dla maksymalnie 15 pracowników Zamawiającego wraz z przeniesieniem autorskich praw majątkowych i praw zależnych do utworów w zakresie materiałów szkoleniowych.** 3. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia oraz warunki i zasady realizacji zamówienia (w tym opis i postanowienia dotyczące równoważności) określone są w Projektowanych Postanowieniach Umowy stanowiących Załącznik Nr 6 do Specyfikacji Warunków Zamówienia (dalej: "SWZ"). * Pojęcia użyte dużą literą zostały zdefiniowane w Projektowanych Postanowieniach Umowy, stanowiących Załącznik Nr 6 do SWZ. ** Postanowienie ze zdania drugiego zostanie wprowadzone do Umowy w przypadku zaoferowania przez Wykonawcę rozwiązania równoważnego, zgodnie z Ofertą Wykonawcy.

Menetluse tunnus: e2667c89-de04-4e2a-aa92-a5a6cdd3acc4

Eelmine teade: 481529-2026

Sisemine tunnus: SEZ/DKRZ-WPI1-SB-241-0277/DIC/26

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: jah

Kiirendatud menetluse põhjendus: Zgodnie z art. 138 ust. 4 ustawy z 11.09.2019 r. Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2026 r., poz. 793), zwanej dalej "ustawą", Zamawiający wyznaczył termin składania ofert krótszy niż termin określony w art. 138 ust. 1 ustawy, ponieważ składanie ofert odbywa się w całości przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, w sposób określony w art. 63 ust. 1 ustawy.

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 48200000 Võrgukasutuse, internetivõrgu ja intranetivõrgu tarkvarapakett

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Riik: Poola

Lisateave: Lokalizacja Zamawiającego: Narodowy Bank Polski, Departament Informatyki i Cyberbezpieczeństwa, 00-919 Warszawa, ul. Świętokrzyska 11/21.

2.1.3. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 896 412,30 PLN

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: 1. Zamawiający ustala wadium: 17 000,00 PLN (słownie złotych: siedemnaście tysięcy i 00/100). Szczegółowe informacje ws. wadium zawarte są w SWZ. 2. W nawiązaniu do terminu, do którego oferta musi pozostać ważna, wskazany w Sekcji 5.1.12. niniejszego ogłoszenia Zamawiający informuje, że Wykonawca jest związany ofertą do dnia 10.11.2026 r. 3. W nawiązaniu do okresu obowiązywania wskazanego w Sekcji 5.1.3. niniejszego ogłoszenia Zamawiający informuje, że szczegółowe terminy wykonania poszczególnych świadczeń stanowiących przedmiot zamówienia określają Projektowane Postanowienia Umowy stanowiące Załącznik Nr 6 do SWZ. 4. Zamawiający nie przewiduje udzielenia zamówienia, o których mowa w art. 214 ust.1 pkt 8 ustawy. 5. O udzielenie zamówienia mogą się ubiegać Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu na podstawie: 5.1. art. 108 ust. 1 oraz 109 ust. 1 pkt. 4, 8 – 10 ustawy; 5.2. art. 7 ust. 1 ustawy z 13.04.2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz.U. z 2025 r. poz. 514); 5.3. art. 5k rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie. 6. Dla potwierdzenia braku podstaw do wykluczenia Zamawiający zażąda: 6.1. oświadczeń i dokumentów, o których mowa w par. 2 ust. 1 pkt 1 lit. "a" i "b", pkt. 2, pkt. 6 rozporządzenia Ministra Rozwoju, Pracy i Technologii z 23.12.2020 r. w sprawie podmiotowych środków dowodowych oraz innych dokumentów lub oświadczeń, jakich może żądać Zamawiający od Wykonawcy (Dz.U. z 2020 r., poz. 2415 z późn. zm.) zwanego dalej „rozporządzeniem ws. dokumentów”; 6.2. dokumentów i oświadczeń, o których mowa w par. 4 rozporządzenia ws. dokumentów; 6.3. oświadczenia, o którym mowa w art. 125 ust. 2 ustawy. 7. Dla potwierdzenia braku podstaw do wykluczenia Zamawiający zażąda oświadczenia, o którym mowa w par. 2 ust. 1 pkt. 7 w zakresie podstaw wykluczeń, o których mowa w lit "a", "b", "c", "d", "i" rozporządzenia ws. dokumentów. 8. Zamawiający w Załączniku Nr 1 do SWZ określił instrukcję obsługi (korzystania) platformy zakupowej NBP na portalu OnePlace w zakresie niezbędnym do używania środków komunikacji elektronicznej pomiędzy Zamawiającym oraz Wykonawcami. 9. Zamawiający przewiduje zastosowanie procedury postępowania, o której mowa w art. 139 ustawy. 10. Wymagania techniczne i organizacyjne dotyczące korespondencji elektronicznej (informacje o wymaganiach technicznych i organizacyjnych sporządzania, wysłania i odbierania korespondencji elektronicznej, w tym informacje dotyczące wymogu użycia podpisu elektronicznego): 10.1. Komunikacja odbywa się przy użyciu środków komunikacji elektronicznej na Platformie Zakupowej NBP pod adresem <https://e-zamowienia.nbp.pl> 10.2. Wykonawca na Platformie Zakupowej NBP bez zalogowania może zapoznać się z dokumentacją postępowania oraz zadać pytanie do Zamawiającego. 10.3. Warunkiem przystąpienia do postępowania i złożenia oferty jest posiadanie konta na platformie MarketPlanet. Warunkiem założenia konta jest przesłanie wniosku do operatora platformy MarketPlanet poprzez stronę <https://oneplace.marketplanet.pl> Proces akceptacji wniosku z poprawnie wprowadzonymi danymi trwa do 24 godzin w dni robocze. 10.4. Złożenie oferty w postępowaniu możliwe jest tylko przez wskazaną Platformę Zakupową NBP. 10.5. Platforma dopuszcza załączanie plików o wielkości do 95 MB. 10.6. Zalecane formaty plików: .pdf, .doc, .

xlsx. W przypadku niemożności dołączenia plików w innych formatach zaleca się skompresowanie plików do paczki .zip oraz dołączenie ich do systemu. 10.7. Oznaczenie czasu odbioru danych przez Platformę: data oraz dokładny czas (hh:mm:ss) generowany wg czasu lokalnego serwera synchronizowanego odpowiednim źródłem czasu zegarem Głównego Urzędu Miar. 10.8. W postępowaniu ofertę oraz oświadczenie z art. 125 ust. 1 ustawy składa się pod rygorem nieważności w formie elektronicznej (tj. w postaci elektronicznej opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektronicznym). 10.9. Wymagania sprzętowo-aplikacyjne umożliwiające pracę na Platformie Zakupowej NBP oraz pozostałe szczegółowe informacje w ww. zakresie znajdują się w Załączniku Nr 1 i 2 do SWZ. 10.10. Pozostałe informacje: a) Informacje stanowiące tajemnicę przedsiębiorstwa Wykonawca przekazuje w pliku wydzielonym i oznaczonym na Platformie Zakupowej NBP jako „niejawny”. b) W przypadku podpisania pliku podpisem zewnętrznym, konieczne jest wysłanie pary plików: pliku podpisanego i pliku zawierającego podpis. c) Pierwsza czynność podpisania oferty kwalifikowanym podpisem elektronicznym może wymagać zainstalowania dedykowanego rozszerzenia do aplikacji Szafir oraz oprogramowania Java, oraz konieczności administracyjnego odblokowania systemu na komputerze przez administratorów informatycznych wykonawcy, przy czym wskazane wyżej wymaganie dotyczy tylko tych przypadków, gdy brak jest dedykowanego rozszerzenia do aplikacji Szafir oraz oprogramowania Java. 10.11. W przypadku problemów z obsługą konta w szczególności: z założeniem konta, zalogowaniem się na konto, złożeniem ofert/wniosków, komunikacją z Zamawiającym za pośrednictwem konta wszelkie pytania i prośby o wyjaśnienie prosimy kierować do operatora platformy MarketPlanet za pomocą następujących kanałów komunikacji (od poniedziałku do piątku w godzinach od 9:00 do 17:00): Telefonicznie pod numerem: +48 22 257 22 23 Czat pod adresem: <https://oneplace.marketplanet.pl> Email: oneplace@marketplanet.pl 11. W Biuletynie Informacji Publicznej NBP jest opublikowana Wewnętrzna procedura dokonywania zgłoszeń naruszeń prawa i podejmowania działań następczych w NBP związana z wykonaniem obowiązków wynikających z ustawy z dnia 14 czerwca 2024 r. o ochronie sygnalistów (Dz.U. z 2024 r. poz. 928). 12. Działając na podstawie art. 16b ust. 2 ustawy: 12.1. Zamawiający, pod rygorem odrzucenia oferty, nie dopuszcza świadczeń, pochodzących z państw nie będących stroną Porozumienia Światowej Organizacji Handlu w sprawie zamówień rządowych lub innych umów międzynarodowych, których stroną jest Unia Europejska, gwarantujących na zasadzie wzajemności i równości dostęp do rynku zamówień publicznych; 12.2. Pochodzenie oferowanego przez Wykonawcę świadczenia ustalone zostanie na podstawie zasad określonych w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2022/1031 z dnia 23 czerwca 2022 r. w sprawie dostępu wykonawców, towarów i usług z państw trzecich do unijnych rynków zamówień publicznych i koncesji oraz procedur wspierających negocjacje dotyczące dostępu unijnych wykonawców, towarów i usług do rynków zamówień publicznych i koncesji państw trzecich (Instrument Zamówień Międzynarodowych – IZM), które stanowi, że: a) pochodzenie towaru ustala się zgodnie z art. 60 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 952/2013 z dnia 9 października 2013 r. ustanawiającego unijny kodeks celny (Dz. Urz. UE L 269 z 10.10.2013, str. 1, z późn. zm.), b) pochodzenie usługi ustala się, zgodnie z art. 3 IZM, na podstawie pochodzenia świadczącego ją podmiotu (wykonawcy).

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

Ustawa z dnia 11 września 2019 r. - Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2026 r. poz. 793), dalej "ustawa". -

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Uzupełnienie i odnowienie subskrypcji dla oprogramowania Red Hat i Oracle
Kirjeldus: 1. Nazwa zamówienia: Uzupełnienie i odnowienie subskrypcji dla oprogramowania Red Hat i Oracle. 2. Przedmiotem Umowy jest* zakup i Aktywacja Subskrypcji licencji Oprogramowania z zachowaniem ciągłości dla poprzednich okresów aktualizacji i Subskrypcji licencji Oprogramowania, o których mowa w Załączniku Nr 1 do Umowy. Przedmiot Umowy obejmuje także przeprowadzenie warsztatów szkoleniowych dla maksymalnie 15 pracowników Zamawiającego wraz z przeniesieniem autorskich praw majątkowych i praw zależnych do utworów w zakresie materiałów szkoleniowych.** 3. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia oraz warunki i zasady realizacji zamówienia (w tym opis i postanowienia dotyczące równoważności) określone są w Projektowanych Postanowieniach Umowy stanowiących Załącznik Nr 6 do Specyfikacji Warunków Zamówienia (dalej: "SWZ"). * Pojęcia użyte dużą literą zostały zdefiniowane w Projektowanych Postanowieniach Umowy, stanowiących Załącznik Nr 6 do SWZ. ** Postanowienie ze zdania drugiego zostanie wprowadzone do Umowy w przypadku zaoferowania przez Wykonawcę rozwiązania równoważnego, zgodnie z Ofertą Wykonawcy.

Sisemine tunnus: SEZ/DKRZ-WPI1-SB-241-0277/DIC/26

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 48200000 Võrgukasutuse, internetivõrgu ja intranetivõrgu tarkvarapakett

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Riik: Poola

Lisateave: Lokalizacja Zamawiającego: Narodowy Bank Polski, Departament Informatyki i Cyberbezpieczeństwa, 00-919 Warszawa, ul. Świętokrzyska 11/21.

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 10/10/2026

Kestuse lõppkuupäev: 27/12/2029

5.1.5. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 896 412,30 PLN

5.1.6. Üldine teave

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: Cena brutto oferty 100%

Selle meetodi kirjeldus, mida kasutatakse juhul, kui hindamist ei ole võimalik kriteeriumide abil teostada: .

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Lepitusorganisatsioon: Sąd Polubowny przy Prokuraturii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej
Vaidlustusorgan: Krajowa Izba Odwoławcza
Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: 1. Wykonawcy oraz innemu podmiotowi przysługują środki ochrony prawnej opisane w Dziale IX ustawy, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy. 2. Odwołanie przysługuje na: 2.1. niezgodną z przepisami ustawy czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na Projektowane Postanowienie Umowy; 2.2. zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. 4. Termin na wniesienie odwołania, określają przepisy ustawy właściwe dla zamówień, których wartość jest równa lub przekracza progi unijne. 5. Zgodnie z art. 579 ust. 1 ustawy na orzeczenie Izby oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. 6. W postępowaniu toczącym się wskutek wniesienia skargi stosuje się odpowiednio przepisy ustawy z dnia 17 listopada 1964 r. – Kodeks postępowania cywilnego o apelacji, jeżeli przepisy Działu IX ustawy nie stanowią inaczej. 7. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie – sądu zamówień publicznych, zwanego dalej „sądem zamówień publicznych”. 8. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Izby, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby lub postanowienia prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy.
Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Krajowa Izba Odwoławcza
Lepingut allkirjastav organisatsioon: Narodowy Bank Polski

6. Tulemused

Kõigi selle teate alusel sõlmitud lepingute maksumus: 1 134 700,00 PLN

6.1. Tulemus – osa tunnus: LOT-0001

Eduka pakkuja valiku staatus: Vähemalt üks edukas pakkuja on välja valitud.

6.1.2. Teave edukate pakkujate kohta

Edukas pakkuja:

Ametlik nimi: Decsoft S.A.

Pakkumus:

Pakkumuse tunnus: Oferta nr 1

Osa või osade rühma tunnus: LOT-0001

Pakkumuse maksumus: 1 134 700,00 PLN

Pakkumus on pandud paremusjärjestusse: jah

Pakkumise järjestus: 1

Allhanked: Ei

Teave lepingu kohta:

Lepingu tunnus: NBP-DKRZ-WPI-1-SB-241-0104-2026

Eduka pakkuja valimise kuupäev: 26/08/2026

Lepingu sõlmimise kuupäev: 15/09/2026

Lepingut allkirjastav organisatsioon: Narodowy Bank Polski

6.1.4. Statistiline teave

Esitatud pakkumused või osalemistaotlused:

Laekunud taotluste ja pakkumuste liik: Pakkumused

Laekunud pakkumuste või osalemistaotluste arv: 2

Laekunud taotluste ja pakkumuste liik: Elektrooniliselt esitatud pakkumused

Laekunud pakkumuste või osalemistaotluste arv: 2

Laekunud taotluste ja pakkumuste liik: Mikro-, väikeste või keskmise suurusega ettevõtjate pakkumused

Laekunud pakkumuste või osalemistaotluste arv: 1

Laekunud taotluste ja pakkumuste liik: Muudes Euroopa Majanduspiirkonna riikides kui hankija asukohariik registreeritud pakkuja pakkumused

Laekunud pakkumuste või osalemistaotluste arv: 0

Laekunud taotluste ja pakkumuste liik: Väljaspool Euroopa Majanduspiirkonda olevates riikides registreeritud pakkuja pakkumused

Laekunud pakkumuste või osalemistaotluste arv: 0

Pakkumuste vahemik:

Madalaima vastuvõetava pakkumuse maksumus: 1 134 700,00 PLN

Kõrgeima vastuvõetava pakkumuse maksumus: 1 312 980,49 PLN

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Narodowy Bank Polski

Registreerimisnumber: 000002223

Postiaadress: ul. Świętokrzyska 11/21

Linn: Warszawa

Sihtnumber: 00-919

Riik – jaotus (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Riik: Poola

E-posti aadress: dkrzprzetargi@nbp.pl

Telefon: +48221852359

Internetiaadress: <https://www.nbp.pl>

Teabevahetuse lõpp-punkt (URL): <https://e-zamowienia.nbp.pl/>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Lepingut allkirjastav organisatsioon

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Krajowa Izba Odwoławcza

Registreerimisnumber: 010828091

Postiaadress: ul. Postępu 17A

Linn: Warszawa

Sihtnumber: 02-676

Riik – jaotus (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Riik: Poola

E-posti aadress: odwolania@uzp.gov.pl

Telefon: +48224587801

Internetiaadress: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Sąd Polubowny przy Prokuraturii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej

Registreerimisnumber: 140264957

Postiaadress: ul. Hoża 76/78
Linn: Warszawa
Sihtnumber: 00-682
Riik – jaotus (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Riik: Poola
E-posti aadress: sp@prokuratoria.gov.pl
Telefon: +48226958504
Internetiaadress: <https://www.gov.pl/web/spprokuratoria>
Selle organisatsiooni rollid:
Lepitusorganisatsioon

8.1. ORG-0004

Ametlik nimi: Decsoft S.A.
Ettevõtja suurus: Keskmise suurusega ettevõtja
Registreerimisnumber: 5210083578
Postiaadress: Aleje Jerozolimskie 179, poziom +2
Linn: Warszawa
Sihtnumber: 02-222
Riik – jaotus (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Riik: Poola
E-posti aadress: decsoft@decsoft.com.pl
Telefon: +48224319200
Internetiaadress: <https://www.decsoft.com.pl>
Selle organisatsiooni rollid:
Pakkuja
Nende osade puhul edukas pakkuja: LOT-0001

8.1. ORG-0000

Ametlik nimi: Publications Office of the European Union
Registreerimisnumber: PUBL
Linn: Luxembourg
Sihtnumber: 2417
Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)
Riik: Luksemburg
E-posti aadress: ted@publications.europa.eu
Telefon: +352 29291
Internetiaadress: <https://op.europa.eu>
Selle organisatsiooni rollid:
TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: 097bf669-edd2-4842-80f8-9bc45efe6adf - 01
Vormi liik: Tulemus
Teate liik: Lepingu sõlmimise või kontsessiooni andmise teade – üldkord
Teate alaliik: 29
Teate saatmise kuupäev: 16/09/2026 08:29:32 (UTC+00:00) Lääne-Euroopa aeg, Greenwichi aeg
Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: poola keel
Teate avaldamise number: 639751-2026

